


(1) Recipient MAGNA PT S.p.A. Via dei Ciclamini 4 70026 MODUGNO (BARI) ITALIEN			(2) Receipt notes			Delivery note Process number 384634 (4) Shipping date 28/06/2024		
(5) Supplier and sender GeWIS Drehteilefertigungs GmbH Streithheimer Straße 22 86477 Adelsried 180372685 5013581636			(6) Freight prepaid carriage Freight car Forwarder €		(7) Delivery (Is) Freight external Express own vehicle Express Mail		(8) Invoice no. Invoice number (9) of	
(10) Your reference 411	(11) Purchase order number 550004319801	(15) Orderer addition bis 6.11.2018 als Getrag, Bari Werk:100 AS: 1	(12) our department		(13) House call		(14) Our sales order no. 2180175	
(19) Shipping type Lorry		prepaid (20)	(21) Type of		(22) Shipping code 38298SK		(23) Gross 21,377.097	Total weight kg (24) 19,151.85
Shipping address Magna PT S.p.A. Svevatrans Srl Via del Geranel, 21, 70026 Modugno (Bari)							(26) Unloading point 14248 380338	
(27) Item	Reference number	Description of delivery, performance Packing specifications		(30) Quantity	(31) Unit	(40) Recipient notes Quantity (Is) + / - Notes		
	2516272880	2516272880 Abtriebswelle 1 2516272880 "D" MARKED UP 26/03/ Lot: E-129592 6		9,867	Pcs			
	GRUNDPALLETTE	70A 113394 Grundpalette zu den Zwischenlagen von Projekt 251		23	Pcs			
	DECKEL	70A 113946 Unvirsaldeckel zu den Zwischenlagen von Projekt 251		23	Pcs			
	251-VCISACK	VCI-Sack für Set-Projekt 251- 1250+/2x425/+1350, 80my		23	Pcs			
	43975	Zwischenlage für Abtriebswelle 1,2- Fertigteil /zur Aufnahme 33 St./		322	Pcs			
	Incoterm delivery	DDP - Delivered duty paid						
	PSW Approval 2516272880 "D" by Mr. Gianluigi Calo - 09.04.2024							
	23 x 429 Stück							
		KUEHNE+NAGEL S.r.l. ACCETTAZIONE MERCE Quantità dichiarata: 9867 Quantità effettiva: Tipo Imballaggio: Quantità Imballi: 23 Conformità alle schede d'imballo: <input checked="" type="checkbox"/> NO Data controllo: 02/07/24 Firma:				KUEHNE+NAGEL S.r.l. Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA) 02 LUG 2024 "Ricevuto con riserva di verifica su quantità e quantità"		
	(42) Receipt notes	(43) Quantity check		(44) Quality inspection/inspection report		(45) Recipient	(46) Invoice verification	
Date								
Name/								

1 Absender (Name, Anschrift, Land) GeWiS Slovakia s.r.o. Vápenická 30 97101 PRIEVIDZA;SLOWAKEI SLOWAKEI		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF 45019372 <small>Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im Intern. Straßengüterverkehr (CMR)</small>					
2 Empfänger (Name, Anschrift, Land) GeWiS Drehteilefertigungs GmbH Streithheimer Straße 22 86477 ADELSRIED DEUTSCHLAND		16 Frachtführer (Name, Anschrift, Land) MATYO, s.r.o. Kukučínova 14 SK 97101 Prievidza SLOWAKEI					
3 Auslieferungsort des Gutes Ort Modugno (Bari) Land ITALIEN		17 Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land)					
4 Ort und Tag der Übernahme des Gutes Ort Prievidza Land SLOWAKEI Datum 28.06.2024		18 Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer					
5 Beiliegende Dokumente Lieferschein 384634 - 384636							
6 Zeichen und Nummern -	7 Anzahl der Packstücke 26	8 Art der Verpackung GRUNDPALLETTE	9 Bezeichnung des Gutes Fertige Teile: Welle aus Stahl Gesamtgewicht	10 Statistik Nr. 84831095	11 Bruttogewicht in kg 23179,00 23179,00	12 Umfang in m³	
							
13 Anweisung des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung)	19 Zu zahlen vom:	Absender	Währung	Empfänger			
	Fracht Ermäßigung - Zwischensumme Zuschläge Nebengebühren Sonstiges + Zu zahlende Gesamtsumme						
14 Rückerstattung		20 Besondere Vereinbarungen					
15 Frachtzahlungsanweisung frei unfrei, Modugno -Bari		21 Ausgefertigt in Prievidza am 28.06.2024					
22 GeWiS Slovakia s.r.o. Vápenická 30 97101 Prievidza Unterschrift und Stempel des Absenders		23 MATYO s.r.o. Kukučínova 14 Prievidza 971 01 IČO: 36 34 6739 Unterschrift und Stempel des Frachtführers		KUENNE-VAGEL S.r.l. Via del Ciomani, snc - 70026 Modugno (BA) 02 LUG 2024 Unterschrift und Stempel des Empfängers			
25 (Gegenseitige Ermittlung der Tarifunterteilung mit Grenzübergängen) von bis km		Paletten-Absender		Paletten-Empfänger			
		Art Anzahl Kein Tausch Tausch	Art Anzahl Kein Tausch Tausch				
		Euro-Palette	Euro-Palette				
		Gitterbox-Palette	Gitterbox-Palette				
		Einfach-Palette	Einfach-Palette				
26 Vertragspartner des Frachtführers - kein - Hilfgewerbetreibender im Sinne des anzuwendenden Tarifs		27 Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift		Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift			
Kfz PD777HY PD642YJ	Amtliches Kennzeichen	Nutzlast in kg					
Anhängers							
Benutzte Genehmigung Nr.		<input type="checkbox"/> National <input type="checkbox"/> Bilateral <input type="checkbox"/> EU <input type="checkbox"/> CEMT					